

ПРОГРАММА CÉLIANE

Все грани чувственности

Дизайн и функциональность для любых интерьеров



Выключатель с рычажком
(См. стр. 505)



Светорегулятор
(См. стр. 506)



Термостат
(См. стр. 507)



Розетка TV-FM-SAT
(См. стр. 509)

Выбирайте с удовольствием!

Дизайн и функционал

Классика



Дерево



Натуральная кожа



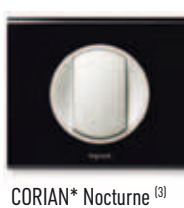
Стекло и фарфор



Фарфор



Corian™



Металл



⁽¹⁾ Ясень, тонированный под Венге

⁽²⁾ Для создания этой рамки Легран пригласил к сотрудничеству всемирно известную компанию Bergaud (Франция), производителя элитного лимонского фарфора

⁽³⁾ CORIAN® – зарегистрированная торговая марка группы DuPont™



670 01 (Белый)



670 33 + 683 13 (Графит)



670 41 (Смальта Металлик)



2 x 670 01 (Алюминий)



670 02 + 676 69 (Слюда)



Таблица выбора лицевых панелей (стр. 514-516)



Таблица выбора рамок и суппортов (стр. 522-525)

Упак.	Кат. №	Выключатели и переключатели 230 В~
10	670 02	Выключатель 1-полюсный 10 АХ  Для подсв./инд. с рассеивателем исп. светодиодн. модули Кат. № 676 69/61/62 и лиц. панели (см. табл. выбора). Возможен двухкл. и пятикл. монтаж
10	670 03	Переключатель на 2 напр. 16 А
10	670 01	Переключатель 1-полюсный на 2 напр. 10 АХ  Для подсв./инд. исп. лампы Кат. № 676 66/67/68 и лиц. панели (см. табл. выбора); для подсв. или инд. с рассеивателем исп. светодиодн. модули Кат. № 676 69/61/62 и лиц. панели (см. табл. выбора) Возм. двухкл. и пятикл. монтаж
10	670 21	Выключатель двухполюсный 20 АХ  Позволяет осуществлять одновременное отключение фазы и нейтрали. Емкость зажимов: 2 x 2,5 мм ² или 1 x 4 мм ² Для подсв./инд. исп. лампы Кат. № 676 64 и лиц. панели (см. табл. выбора)
10	670 32	Выключатель клавишный без фиксации 6 А с НО контактом  Для подсв. исп. лампы Кат. № 676 66/67 и лиц. панели (см. табл. выбора); для инд. с рассеивателем исп. светодиодн. модули Кат. № 676 69/61/62 и лиц. панели (см. табл. выбора). Возм. двухкл. и пятикл. монтаж Поставляется в комплекте с центральной клавишей цвета Титан
10	670 31	Переключатель клавишный без фиксации с НО/НЗ контактом 6 А  Для подсв. исп. лампы Кат. № 676 66/67 и лиц. панели (см. табл. выбора); для подсв. или инд. с рассеивателем исп. светодиодн. модули Кат. № 676 69/61/62 и лиц. панели (см. табл. выбора). Возм. двухкл. и пятикл. монтаж
10	670 33	Выключатель бесшумный без фиксации с НО/НЗ контактом 6 А  Для круговой подсв./инд. исп. лиц. панель с функцией кольцевой подсв. Кат. № 680 13 (белый), Кат. № 683 13 (титан) Кат. № 662 16 (сл. кость) или Кат. № 649 16 (графит). Возм. двухкл. монтаж
10	670 35	Выключатель кнопочный без фиксации с НО/НЗ контактом 6 А  Поставляется в комплекте с центральной клавишей цвета Титан
10	670 36	Выключатель рычажковый без фиксации с НО/НЗ контактом 6 А  Для кольцевой подсв./инд. исп. лиц. панель с функцией кольцевой подсв. Кат. № 680 10 (белый), Кат. № 683 10 (титан), Кат. № 662 14 (сл. кость) или Кат. № 649 14 (графит) Возм. двухкл. монтаж Поставляется в комплекте с центральной клавишей цвета Титан
1	670 38	Переключатель со шнурком с НО/НЗ контактом 6 А с самовозвратом 

Упак.	Кат. №	Выключатели и переключатели 230 В~ (продолжение)
1	670 51	Выключатель без нейтрали с выдержкой времени 1000 Вт  Без нейтрали 2-проводной – 1000 Вт Для упр. и регулировки лампами накаливания и галоген. до 1000 Вт 230 В~; низковольтными галоген лампами с ферромагн. или электрон. трансф-ром до 400 ВА; люмин. лампами до 400 ВА. Может упр. вентилятором до 250 ВА. Выдержка времени от 25 с до 15 мин. Встроенная подсветка
1	670 53	Таймер программируемый недельный  Питание 230 В~ – 50/60 Гц. Для вкл./выкл. нагрузки по заданной программе. До 28 программ (блоков). Шаг программирования – 1 мин. Программа на неделю. Постоянная демонстрация текущей программы 1 выход – перекидной контакт. Резервное питание – 20 часов. Максимальная мощность 2300 Вт
1	670 61	Выключатель с импульсным реле 2000 Вт бесшумный  Возможно дистанционное управление с помощью выкл. или перекл. без фиксации. Максимальная длина линии управления – 50 м. Встроенная подсветка
1	674 23	Выключатель с выдержкой времени Мощность при вкл. освещения - 250 Вт Мощность при вкл. вентиляции - 250 ВА Для упр. освещением и вентиляцией При вкл.освещения, вентиляция вкл. с 3-х минутной задержкой. После выкл. освещения, вентиляция продолжает работать в течение заданного периода времени от 25 с до 15 мин. Встроенная подсветка
10	670 01 + 670 31	Переключатель 1-полюсный на 2 напр. + переключатель клавишный без фиксации с НО/НЗ контактом Двухкл. монтаж в один суппорт
1	670 41	Переключатель сенсорный без нейтрали 400 Вт  Позволяет вкл./выкл. свет прикосновением пальца. Для упр. лампами накаливания и галоген. от 40 Вт до 400 Вт, 230 В~; низковольтными галоген. с ферромагн. или электрон. трансф-ром до 400 ВА
1	670 42	Переключатель сенсорный с нейтралью 1000 Вт  Позволяет вкл./выкл. свет прикосновением пальца. Для упр. лампами накал. и галоген. до 1000 Вт, 230 В~; низковольтными галоген. с ферромагн. или электрон. трансф-ром до 500 ВА Возможно подключение до 5 сенсорных механизмов параллельно
1	670 49	Переключатель бесконтактный с нейтралью 1000 Вт  Позволяет включать или гасить свет, проводя рукой перед выключ. Возможно подключение до 5 бесконтактных механизмов параллельно Несовместим с обычным переключателем на 2 напр. (Кат. № 670 01)

Céliane™

механизмы управления освещением:
переключатели, датчики движения
светорегуляторы



670 16 (Орех)



670 91 (Светло-бежевый)



Таблица выбора лицевых панелей (стр. 515-516)
Таблица выбора рамок и суппортов (стр. 522-525)

Упак.	Кат. №	Переключатели 230 В~ (продолжение)
10	670 06	Переключатель промежуточный 10 AX  Позволяет управлять освещением с 3-х и более точек помещения в сочетании с перекл. на 2 напр. Кат. № 670 01 Функции подсв./инд. не предусмотрены; механизм предназначен только для однокл. устройства
10	670 08	Переключатель на 2 напр. со шнурком 10 AX 
10	670 13	Переключатель на 2 напр. бесшумный 6 AX  Для кольцевой подсв./инд. исп. лиц. панель с функцией кольцевой подсв. Кат. № 680 13 (белый), Кат. № 683 13 (титан), Кат. № 662 16 (сл. кость) или Кат. № 649 16 (графит) Возм. двухкл. монтаж Поставляется в комплекте с центральной клавишей цвета Титан
10	670 15	Переключатель на 2 напр. кнопочный с фиксацией 6 AX  Поставляется в комплекте с центральной клавишей цвета Титан
10	670 16	Переключатель на 2 напр. рычажковый 6 AX  Для кольцевой подсв./инд. исп. лиц. панель с функцией кольцевой подсв. Кат. № 680 10 (белый), Кат. № 683 10 (титан), Кат. № 662 14 (сл. кость) или Кат. № 649 14 (графит) Возм. двухкл. монтаж Поставляется в комплекте с центральной клавишей цвета Титан
Датчики движения 230 В~		
Для авт. вкл. цепи после обнаружения движения в зоне действия датчика. Обнаружение движения посредством ИК-лучей, дальность обнаружения до 10 м, регулируется. Гориз. угол обзора – 180° Регулир. порог освещенности от 3 до 1000 люкс Регулир. выдержка времени от 1 с до 16 мин, с повтором цикла после обнаруж. движения Возможность дистанционного вкл. с помощью перекл. клавишного без фикс. Кат. № 670 31 Кат. № 670 91/92 оборудованы кнопками для ручного вкл./выкл. Рекомендуется устанавливать в коробке VatiBox глуб. 50 мм		
1	670 97	Датчик движения без нейтрали 400 Вт  Для упр. лампами накаливания и галоген. от 40 Вт до 400 Вт, 230 В~; низковольтными галоген. с ферромагн. или электрон. трансф.-ром. Уст. взамен традиционных выкл. без доп. проводов
1	670 91	Датчик движения без нейтрали 400 Вт с функцией принудительного вкл./выкл.  Для упр. лампами накаливания и галоген. от 40 Вт до 400 Вт, 230 В~; низковольтными галоген. с ферромагн. или электрон. трансф.-ром. Уст. взамен традиционных выкл. без доп. проводов На лицевой панели есть кнопки ON/OFF для ручного откл.
1	670 98	Датчик движения с нейтралью 1000 Вт  Для упр. лампами накал. и галоген. до 1000 Вт, 230 В~; низковольтными галоген. с ферромагн. или электрон. трансф.-ром до 500 ВА. Люмин. лампами 500 ВА Может упр. вентилятором (до 100 ВА)

Céliane™

монтаж двойных механизмов и выключателей
с подсветкой / индикацией

■ Монтаж выключателей и переключателей с подсветкой или индикацией с установкой ламп (Кат. № 676 66/67/68)



■ Монтаж выключателей и переключателей с подсветкой или индикацией, с установкой светодиодного модуля с рассеивателем Кат. № 676 69/61/62



Отломить боковые части механизма



Отломить боковые части механизма



Установить выключатель в светодиодный модуль



Соединить два механизма



Céliane™

механизмы управления освещением: датчики движения, светорегуляторы
световые указатели, контроль доступа



670 93 (Титан)



670 87 (Белый)



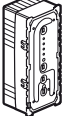
670 43 (Дуб)



670 84 (Слюда)



670 09 (Венге)

Упак.	Кат. №	Датчики движения 230 В~ (продолжение)	Упак.	Кат. №	Светорегуляторы 230 В~ (продолжение)
1	670 92	Датчик движения с нейтралью 1000 Вт с функцией принудительного вкл./выкл.  Для упр. лампами накаливания и галоген. до 1000 Вт, 230 В~; низковольтными галоген с ферромагн. или электрон. трансф-ром до 500 ВА; люмин. лампами до 500 ВА. Может упр. вентилятором (до 100 ВА)	1	670 86	Светорегулятор 1000 Вт  Для упр. и регулировки лампами накаливания и галоген. 100-1000 Вт, 230 В~ и низковольтными галоген. лампами с ферромагн. трансф-ром 100-1000 Вт 3-х проводное подкл. с нейтралью. Может упр. переключ. на 2 напр. Кат. № 670 01 или несколькими переключ. клавишными без фикс. Кат. № 670 31. Встроена индикация уровня яркости. Монтируется в суппорте и рамке на 4/5 модулей
1	670 93	Датчик движения со световым указателем  При уровне освещенности менее 2,5 люкс встроенный светодиодн. модуль автоматически включается при обнаруж. движения. Позволяет ориентироваться в темноте. Обнаружение движения посредством ИК-лучей. Дальность обнаружения до 6 м Гориз. угол обзора датчика - 180° Может располагаться на высоте выкл. или розетки	1	670 43	Светорегулятор сенсорный 400 Вт  Для упр. и регулировки лампами накаливания и галоген. 40-400 Вт, 230 В~; низковольтными галоген. лампами с ферромагн. или электрон. трансф-ром 40-400 Вт. Может упр. несколькими переключ. клавишными без фикс. Кат. № 670 31
1	670 81	Светорегуляторы 230 В~ Светорегулятор 300 Вт  Для упр. и регулировки лампами накаливания и галоген. 40-300 Вт, 230 В~; низковольтными галоген. лампами с ферромагн. трансф-ром. Может упр. переключ. на 2 напр. Кат. № 670 01	1	676 51	Световые указатели 230 В~ Световые указатели предназначены для обозначения точек входа и выхода в помещении, лестничных маршей, направления движения и т.п. в обычных и аварийных ситуациях Указатель световой  2 уровня яркости (1 Вт и 0,2 Вт) Источник света – светодиод. Поставляется с 4 цветными фильтрами: оранжев., зелен., синий, красный, держателем этикеток и 10 пиктограммами для маркировки. Рекомендуется уст. в монтажной коробке Batibox глуб. 50 мм
1	670 85	Светорегулятор с нейтралью 300 Вт для всех типов нагрузок  Для упр. и регулировки лампами накаливания и галоген. 40-300 Вт, 230 В~; низковольтными галоген. лампами с ферромагн. или электрон. трансф-ром 40-300 Вт. Люмин. лампами до 160 ВА; компактными люмин. лампами до 160 ВА, LED до 160 ВА	1	676 53	Указатель световой автономный  В дежурном режиме исп. кольцевая подств. указателя (синий светодиод) Указатель загорается автоматически в случае отключения электроэнергии (белый светодиод). Автономная работа до 1 часа. Рекомендуется уст. в монтажной коробке Batibox глуб. 50 мм
1	670 84	Светорегулятор 400 Вт  Для упр. и регулировки лампами накаливания и галоген. 40-400 Вт, 230 В~; низковольтными галоген. лампами с ферромагн. или электрон. трансф-ром 40-400 Вт. Может исп. в режиме регулирования, вкл. на предуст. уровнях (0-33-66-100 %) или в режиме постепенного гашения ламп (в теч. 1 часа) С функцией запоминания последнего уровня яркости. Может упр. переключ. на 2 напр. Кат. № 670 01 или несколькими переключ. клавишными без фикс. Кат. № 670 31	1	676 58	Светоуказатель автономный  Загорается автоматически в случае отключения электроэнергии. Автономная работа до 1 часа. Центральный модуль извлекается и может использоваться в качестве переносного фонаря
1	670 87	Светорегулятор 400 Вт ИК-управляемый  Для упр. и регулировки лампами накаливания и галоген. 40-400 Вт, 230 В~; низковольтными галоген. лампами с ферромагн. или электрон. трансф-ром 40-400 Вт. Может исп. в режиме регулирования, вкл. на предуст. уровнях (0-33-66-100 %) или в режиме постепенного гашения лампы (в теч. 1 часа) С функцией запомин. последнего уровня яркости. Может упр. переключ. на 2 напр. Кат. № 670 01 или несколькими переключ. клавишными без фикс. Кат. № 670 31. Возможность упр. с помощью любого ИК-пульта ДУ (например, телевизионного)	1	670 09	Контроль доступа Выключатели с ключом 230 В~ Выключатель с ключом 2-позиционный 6 А  2 НО контакта Ключ с цилиндром Кат. № 697 95 поставляется отдельно. Ключ извлекается в двух положениях замка. Рекомендуется уст. в монтажной коробке Batibox глуб. 50 мм
1	670 82	Светорегулятор 600 Вт  Для упр. и регулировки лампами накаливания и галоген. 40-600 Вт, 230 В~; низковольтными галоген. лампами с ферромагн. трансф-ром 40-600 Вт. С функцией запоминания последнего уровня яркости. Может упр. одним или несколькими переключ. клавишными без фикс. Кат. № 670 31	1	670 39	Выключатель с ключом 3-позиционный с самовозвратом  Перекидной контакт. Ключ с цилиндром Кат. № 697 95 поставляется отдельно. Ключ извлекается в центральном положении замка. Рекомендуется уст. в монтажной коробке Batibox глуб. 50 мм

Céliane™

контроль доступа, звонки
механизмы управления приводами, отоплением



676 02 (Сафари)



676 21 (Графит)



674 00 (Титан)



674 02 (Орех)

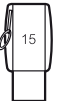
Упак.	Кат. №	Контроль доступа Выключатели с ключом 230 В~ (продолжение)
1	675 31	Выключатель с ключом для светильников BAES Позволяет одновременно дистанционно управлять отключением нормального освещения и временным отключением эвакуационного освещения. Может использоваться для добавления механизмов управления отключением освещения здания (напр., по одной точке в каждом помещении). Используется в комплекте с многофункциональным пультом дистанционного управления Кат. № 039 00
1	697 95	Цилиндр для механизмов управления с ключом  Полуцилиндр европейского стандарта. Поставляется в комплекте с одним комплектом из 3 ключей
1	675 63	Выключатель с ключом-карточкой  Питание 230 В~ – 50/60 Гц Предназначен для включения цепи с помощью ключа-карточки С 30-секундной выдержкой времени на отключение после извлечения ключа-карточки Максимальная нагрузка 30 ВА Управляет потребителями через контактор Встроена подсветка приемника карточки Рекомендуется уст. в монтажной коробке Batibox глуб. 50 мм
1	898 06	Ключ-карточка  Используется с выключателем Кат. № 675 63 Оснащен держателем этикеток
Звонки с подсветкой		
Выбор 13 мелодий, громкость регулируется в диапазоне от 0 до 80 дБ с помощью кнопки на лицевой панели. В беззвучном режиме при подаче сигнала загорается лампочка подсветки. Возможность подкл. с разными мелодиями для двух отдельных входов в помещение. Возможность подключить до 5 выкл. или перекл. без фиксации и 5 звонков параллельно		
1	675 41	Звонок с подсветкой  Питание 230 В~ – 50 Гц Работает с перекл. клавишным без фиксации с Кат. № 670 31 и кнопкой Кат. № 416 45 (в т. ч. с функцией подсветки). Рекомендуется уст. в монтажной коробке Batibox глуб. 50 мм
1	675 42	Звонок с подсветкой  Питание 8-12 В~ – 50 Гц Работает с перекл. клавишным без фиксации с Кат. № 670 31 и кнопкой Кат. № 416 47 (в том числе с функцией подсветки). Рекомендуется уст. в монтажной коробке Batibox глуб. 50 мм
1	676 01	Механизмы управления приводами Выключатель привода  6 А – 230 В~ Для прямого управления приводами жалюзи/рольставней/тентов

 Таблица выбора лицевых панелей (стр. 517)
Таблица выбора рамок и суппортов (стр. 522-525)

Упак.	Кат. №	Механизмы управления приводами (продолжение)
1	676 02	Выключатель привода кнопочный  6 А – 230 В~ Работает совместно с блоком управления
1	676 04	Выключатель привода  Позволяет управлять приводом мансардного окна постоянным током сменой полярности напряжения
1	676 21	Выключатель привода программируемый с ежедневной программой  Питание 230 В~ – 50/60 Гц Отключающая способность: 3 А – 250 В Программируемый механизм управления приводами рольставней. Позволяет программировать поднятие и опускание жалюзи/рольставней/тентов. Возможна ручная корректировка заданного режима. Рекомендуется уст. в монтажной коробке Batibox глуб. 50 мм
1	670 45	Выключатель привода сенсорный  6 А – 230 В~ Для прямого управления приводами или через блок управления Рекомендуется уст. в монтажной коробке Batibox глуб. 50 мм
1	676 22	Реле для группового управления приводами (подключается к выключателю Кат. № 676 21)  Соединенное с программируемым выключателем позволяет управлять одновременно группой из нескольких приводов жалюзи/рольставней/тентов
1	674 00	Механизмы управления отоплением Термостат комнатный  Для теплоизлучающих потолков, теплых полов с прямым обогревом, мазутного и газового отопления Позволяет управлять кондиционированием посредством переключения режима лето/зима Возможность выключения системы отопления с термостата Диапазон регулировки температуры от +7°C до +30°C Допустимая погрешность регулировки ± 0,5°C 1 выход – «сухой» контакт Номинальный ток до 8 А – 230 В~
1	674 02	Термостат комнатный программируемый  Для упр. темпер. полов с электроподогревом, потолков с прямым обогревом, мазутного и газового отопления Программирование на день и на неделю Постоянный показ текущей программы, 4 предустановленных программы, 1 свободная 2 регулируемых уровня температуры (комфорт/экономия) Диапазон регулировки t° от +7°C до +30°C Точность регулировки: ± 0,5°C Время автономной работы: 100 часов 1 выход – «сухой» контакт Номинальный ток до 8 А – 230 В~